聯合報
UNITED DAILY NEWS
創辦人　王惕吾
發行人　王效蘭
地址　(110)台北市忠孝東路四段五百五十號
電話　(02)27681234・27601616
投訴中心：27689036　廣告部中心　27689297
語音專線　080-060-090　分機8389
本報所用文圖非經同意不得轉載

日將口頭宣示對台「三不」

已通知北京 江澤民下月訪日將簽雙方第三份外交關係文書

【東京特派員陳世昌／卅日電】日本官方消息來源指出，日本已經同意以某種口頭形式表達中共所要求的對台「三不政策」；並且已將此一消息告知北京。

另一消息來源則指出，日本將於江澤民訪問東京時，以類似美國總統柯林頓在上海提出「三不政策」（不支持台灣獨立、不支持一中一台與兩個中國、不支持台灣參加以國家為資格的國際組織）的模式，以口頭方式表態；惟具體的時間和地點則尚未敲定。

日本官方原來對台政策的說法，根據日本與中共所簽訂的兩份外交關係文書（一份為日中建交共同聲明，一份為日中友好條約），法理上只能推演出不支持台灣獨立、不支持一中一台與兩個中國等「兩不」；至於「第三不」，日本官方的說法是，無法得到法理上的支持，因此無法表述。

日本方面新近的說法已調整為：「三不政策」原本就是日本的政策，也一直是日本正在執行中的政策，所以不需要特別強調。

美國柯林頓總統於七月初在上海公開表示對台的「三不政策」後，日本是否要追隨美國在「台灣問題」上進行「三不政策」的表態，就成為中共與日本互動的問題焦點。據日本報章的報導，中共就是因為雙方在這個問題上的差距，而延緩江澤民原訂在九月六日赴日訪問的行程，藉以對東京施壓。

目前情勢發展的結果，在江澤民訪問日本的行程中，雙方將簽訂第三份的外交關係文書。但可以確定的是，對台的三不政策仍舊不會在書面上明文化。

官方的消息來源強調，日本對於台灣問題的態度並不需要寫入即將於十一月簽署有關未來雙方關係的文書中。

日本官方人士指出，在日本的期待中，這一份規範雙方面向廿一世的份文件是一個「更廣泛」的文件，應包括若干全球性的議題，如環保、人權等。

相關新聞見十三版

例條省精過通審初速快院立

「結勾」黨兩民、國批黨新 除刪項事治自市縣項13督監省 版部政內近接容內

【記者羅曉荷／台北報導】立法院法制、內政、財政聯席委員會，昨天上午在國、民兩黨聯手下，迅速初審通過「台灣省政府功能業務與組織調整暫行條例」草案（精省暫行條例），明訂省自治自十二月廿一日停止適用，行政院版草案省府監督十三項縣市自治事項、省府自訂精省後組織規程等條文都遭刪除；初審通過的內容接近內政部版。新黨在會中不停叫罵「兩黨勾結」，國、民兩黨立委在初審結束時，高興地起身鼓掌。

行政院版本廿二條精省暫行條例草案，國、民兩黨聯手修正了七條，但第二、第八、第廿二條，有關省府是否為公法人、省產分配、縣市長人事財政權及日出條款、實施期限等重大爭議，留待院會處理。

朝野黨派昨天下午針對精省法案日程繼續協商，訂十月八日院會開放討論，九日表決通過暫行條例；新黨憤而退席抗議，並未在協商文件上簽字。

上午初審結束後，民進黨中央黨部安排黨中央、立院黨團九人小組晚上會商，針對懸而未決的四項爭議沙盤推演；內政部長黃主文原本打算昨晚邀法制等聯席委員會成員餐敘，但為避免被批評為「精省慶功宴」而緊急叫停。

精省暫行條例草案國、民兩黨前天已對審查內容達成共識，大幅推翻行政院版本；昨天兩黨黨團幹部早餐會報確定共識條文。

朝野協商先前曾決議委員會「不動員表決」，但國、民兩黨嚴密掌控出席人數，一開會就秀出強勢：主席洪昭男宣讀通過朝野協商同意的四條條文，接著快速展開逐條表決，新黨猝不及防，只有藉議事發言痛批國、民兩黨「不照顧省府員工權益」，並罵兩黨「連叫都不讓大家叫兩聲」。

在國、民兩黨人數優勢下，昨天聯席會僅花了兩個多鐘頭，就結束了初審。國、民兩黨聯手修正了暫行條例七條條文。

相關新聞見二版

憲政史上頭一遭

憲政史上首位赴立法院報告的參謀總長唐飛，除了提醒中共軍力對我威脅外，也強調獨立是政治問題，國軍在憲法之下從事自己的工作，不會幫助任何政治活動。

新聞見二版

記者林永昌／攝影

我經濟成長率今年4%，明年2%

IMF測預

【法新社華盛頓卅日電】國際貨幣基金會卅日發表半年度「世界經濟展望」報告指出，今年全球經濟成長在經濟日益惡化聲中尚能勉強維持平衡之餘，強調亞洲經濟在一九九九年只能期待小幅復甦。

報告預估中國大陸今年的經濟成長率只有百分之五點五、香港今年將負成長百分之五；報告中並預測台灣經濟今年成長率只有百分之四，比去年的百分之六點九低，明年預測將進一步跌到百分之二。

國際貨幣基金會將亞洲經濟成長預測大幅向下修正，並表示包括日本和中國大陸在內地區在其五月預測之後又趨惡化。

該基金會表示，向下修正的主因為支出和投資由於信心不足而減退，而日本在亞洲地區居「關鍵」地位。

國際貨幣基金會在向目前在華府召開的世界銀行及國際貨幣基金會年會的報告中說：「最近數月出現的數據顯示，亞洲大部分地區的經濟活動較以前所預估呈現大幅消退。可能原因包括消費和投資因信心喪失而產生大於預期的萎縮、區域內資產價值的普遍滑落、企業債務負擔過重和資金流失等。」

報告並未預估中國大陸明年的經濟成長率，僅估計日本經濟今年將出現百分之二點五的負成長，明年則為百分之零點五。

相關新聞見十一版

點焦

大擴情疫毒病腸 3
例病似發千兩屏高

題話

例先創技科招智 5
生產選票理經總

29 中華勝日本獲銅
4 蕭投提五條件
5 緣前續床坐台來
6 最高罰五萬元
8 制產財合聯妻夫行現 擬廢除改新制

最後通牒15天
通過最後250名
日本九州逍遙遊
趕快查看你買的舒跑或維他露P箱內刮刮券，如果刮中頭獎"日本九州逍遙遊"快來辦理登記
10月15日以前自首有賞
逾期無效喔！
維他露食品公司 VITALON FOODS COMPANY

0.62	值總交成 20.99億	數指OTC 180.13	頭店場市	50.55	值總交成 557.06億	數指權加 6833.95	日昨商交

市雄高	市中台	市竹新	市北台	
24℃－31℃ 0% 午後雨降	23℃－31℃ 0% 午後雨降	23℃－30℃ 0% 午後雨降	23℃－30℃ 0% 午後雨降	今日氣天

「滙豐銀行「運籌」理財專戶
幫我把小錢變大錢，
我當然能夠安心休閒」

您常因爲工作太忙而無法處理投資事宜嗎？沒關係，滙豐銀行「運籌」理財專戶提供您46種海外共同基金服務及最快速正確的資訊，讓您迅速掌握機會、靈活投資，賺取更多財富。滙豐銀行「運籌」理財專戶，是一項全新的理財服務，它擁有周全的全方位服務，包括現金管理、投資、房貸、信用卡等四大服務項目，可以完全符合您人生各階段的理財需求。同時，我們的理財專員會隨時爲您解答諮詢，和您一同規劃最適合您的理財計畫，讓您輕鬆創造更傑出的理財成績。

滙豐銀行「運籌」理財專戶，可以幫您做什麼？

現金管理

- 簡化銀行帳戶，可整合活存、定存、支存、16種外幣綜合存款、外幣定存、房貸計劃、信用卡、海外共同基金服務，讓您更方便理財。
- 掌握先機，16種外幣綜合存款靈活轉換，贏得有利契機。
- 您的定存可隨時申請借出，最高可達100%額度，不需因解約損失利息，動用多少付多少利息，讓調度更靈活省錢。
- 國外家人急需現金時，透過滙豐現金卡，全球隨轉隨領無時差。
- 當您的活期存款，達到你所設定的金額時，自動將錢由活存轉至利息高的定存，不費心，就可賺到更多利息。
- 利用24小時電話語音服務、傳真及自動櫃員機，即可靈活處理金融事宜。

投資觸角廣佈全球，提供46種海外共同基金服務，多樣化的投資管道，分散風險，並給您正確快速的資訊。同時，只要加入定期定額投資，免費附加每月投資金額10倍的意外保險。

省息房貸計畫，多樣選擇，您可依需求彈性組合，同時有房貸專員爲您解說，詳細規劃出對您最有利、最省息的房貸計畫。

滙豐銀行信用卡，可享全國最高旅遊保障（金卡60萬美元、普卡25萬美元）、失卡零風險及多項卡友優惠。

※ 投資人應了解基金以往之績效，不代表基金未來之表現，亦不保證其最低收益；基金尚有價格、匯率、政治等風險，投資人如有本金、匯率或其他損失，投資人應自行承擔，滙豐銀行概不負責，亦不能保證其最低收益。但投資所生之資本利得、匯率及投資收益均歸信託人所有。基金單位價格及其收益可升可跌。

UDN981001
□是的，我(本公司)希望安排理財說明會　□是的，我有興趣了解
姓名：　電話：　FAX：
地址：
請妥以上資料，放大傳真至(02)2757-7268或寄至106台北郵政43-394號信箱滙豐銀行行銷企劃部收。

POWER ANTAGE 運籌理財專戶 ACCOUNT
來自世界最大銀行集團
註：滙豐集團過去三年連續獲得歐元雜誌（Euromoney）評選爲全球最大銀行集團（以股東權益計算）